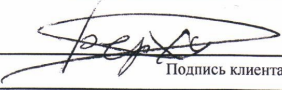



### ЗАЯВЛЕНИЕ НА ПЕРЕВОД МТ103

№ 14 от 15/10/2010

<b>50 Плательщик</b> BF "PREDANIE"	
Адрес 119049	город MOSCOW В. YAKIMANKA 32 страна RUSSIA
<b>23 Код инструкций</b>	
<b>32 Платить</b> Валюта EUR Сумма цифрами 3 468.00 Сумма прописью Три тысячи четыреста шестьдесят восемь 00/100 евро	
<b>56 Банк-корреспондент банка Получателя</b>	
S.W.I.F.T.	
<b>57 Банк Получателя</b> DEUTSCHE BANK AG, MUENCHEN, 15, PROMENADENPLATZ, GERMANY	
S.W.I.F.T. DEUTDEMMXXX национальный код <sup>2</sup> Счет в банке-корреспонденте	
<b>59 Получатель</b> счет DE97700700100731777900 код BEI <sup>3</sup>	
наименование Schon Klinik Vogtareuth, Kontonummer 7317779, BLZ 70070010	
Sch&#246;n Klinik Vogtareuth Адрес Krankenhausstra&#223;e 20 83569 город Vogtareuth страна GERMANY Vogtareuth	
<b>70 Детали платежа</b> Egorova Ekaterina, ppA Dr.Holthausen	
<b>71 Расходы по переводу</b> <input checked="" type="checkbox"/> За наш счет <input type="checkbox"/> За наш счет кроме комиссий других банков <input type="checkbox"/> За счет Получателя	
<b>Дополнительная информация:</b>	
платить с нашего счета № 40703978300000004744	
другая информация	
 Подпись клиента	
 «Предание»	
<b>Для заполнения Банком</b>	
<b>30 Дата валютирования</b>	
<b>Отметки банка</b>	
УНК и ФИО клиента	
Документ, удостоверяющий личность	
Доп.офис	
Платить со сводного счета N	
отметки операциониста ВТБ 24 (ЗАО) к/с 30101810100000000716 БИК 044525716 15.10.2010 СМИРНОВА Ю.В.	отметки валютного контроля